

COMUNICADO

Gobierno de Gibraltar

Gran éxito del Plan de Gestión del Complejo de la Cueva de Gorham La UNESCO lo califica de “ejemplar” y señala que “demuestra cómo un Plan de Gestión puede y debe reflejar un sistema de gestión continuo y proactivo para un bien del Patrimonio Mundial”

Gibraltar, 28 de mayo de 2025

El Complejo de la Cueva de Gorham (Property ID 1500) se inscribió en la Lista de Patrimonio Mundial de la UNESCO en 2016. Las partes estatales de esta Lista informan periódicamente sobre sus sitios a la UNESCO en el marco de un ciclo periódico de presentación de informes.

Ahora, la parte estatal (en este caso, el Reino Unido de Gran Bretaña e Irlanda del Norte) informa a la UNESCO en nombre del sitio, que está gestionado por el Museo Nacional de Gibraltar (como Oficina del Patrimonio Mundial [World Heritage Office, WHO]) en representación del Gobierno de Gibraltar.

Periódicamente se celebran reuniones del Foro Consultivo del Patrimonio Mundial (World Heritage Advisory Forum, WHAF), organismo presidido por el Ministro John Cortés, que supervisa la labor de la WHO.

Previamente, los sitios han informado detalladamente a la parte estatal, que evalúa los informes y los transmite a la UNESCO. El Complejo de la Cueva de Gorham participó en el primer ciclo de presentación de informes periódicos desde su inscripción y ya se ha recibido la respuesta de la UNESCO.

El Consejo Internacional de Monumentos y Sitios (International Council on Monuments and Sites, ICOMOS) actúa como organismo consultivo oficial de la UNESCO y en una nota técnica hace referencia al Plan de Gestión del Complejo de la Cueva de Gorham 2023-2028, que sustituye al primer Plan de Gestión.

En dicha nota técnica, el ICOMOS considera que “el Plan de Gestión no requiere mayor desarrollo. En muchos aspectos, se trata de un Plan de Gestión ejemplar, que demuestra cómo un Plan de Gestión puede y debe reflejar un sistema de gestión continuo y proactivo para un bien del Patrimonio Mundial”.

Entre las fortalezas clave del Plan de Gestión, el ICOMOS destaca el desarrollo de una protección legal específica para la propiedad (Reglamento de la Cueva de Gorham de 2019) en el marco de la Ley de Patrimonio y Antigüedades de 2018, así como una serie de componentes que incluyen una estructura de gestión coherente y completa y un sistema de monitoreo coherente y regular.

COMUNICADO

El Ministro responsable del Sitio del Patrimonio Mundial de la Cueva de Gorham, John Cortés, expresó su satisfacción por el hecho de que el Plan de Gestión del sitio haya sido calificado de ejemplar:

“Estoy orgulloso de que la elaboración del Plan de Gestión haya sido totalmente interna por parte de nuestra WHO. Esto refleja el alto grado de experiencia local de nuestro equipo del museo, lo que nos libró de tener que recurrir a la costosa contratación de consultores del extranjero.

Es importante señalar que toda la gestión del sitio del Patrimonio Mundial la realiza internamente el equipo del Museo Nacional de Gibraltar en el marco de sus funciones museísticas, que se añadieron cuando el sitio se convirtió en Patrimonio de la Humanidad. Quiero transmitir una vez más mi enhorabuena por esta actuación de categoría mundial, de la que todos los gibraltareños debemos sentirnos orgullosos”.

El Plan de Gestión del Sitio del Patrimonio Mundial está disponible en:

<https://www.gorhamscave.gi/uploads/Docs/Management Plan 2023-28 ver. 1.0 June 2023.pdf>

Nota a redactores:

Esta es una traducción realizada por el Servicio de Información de Gibraltar. Algunas palabras no se encuentran en el documento original y se han añadido para mejorar el sentido de la traducción. El texto válido es el original en inglés.

Para cualquier ampliación de esta información, rogamos contacte con
Servicio de Información de Gibraltar

Miguel Vermehren, miguel@infogibraltar.com, Tel 609 004 166

Sandra Balvín, sandra@infogibraltar.com, Tel 637 617 757

Eva Reyes Borrego, eva@infogibraltar.com, Tel 619 778 498

Álvaro López, alvaro@infogibraltar.com, Tel 662 386 833

Nacho Arranz, nacho@infogibraltar.com, Tel 674 283 002

Web: www.infogibraltar.com, web en inglés: www.gibraltar.gov.gi/press

Twitter: [@InfoGibraltar](https://twitter.com/InfoGibraltar)



PRESS RELEASE

No: 397/2025

Date: 28th May 2025

Flying colours for Gorham's Cave Complex Management Plan

The Gorham's Cave Complex (Property ID 1500) was inscribed on the UNESCO World Heritage List in 2016. The State Party (the United Kingdom of Great Britain and Northern Ireland) reports to UNESCO on behalf of the site, which is managed by the Gibraltar National Museum (as World Heritage Office, WHO) on behalf of HM Government of Gibraltar. Meetings of the World Heritage Advisory Forum (WHAF), chaired by Minister Professor John Cortes, are held regularly. The Forum oversees the work of the WHO.

The State Party reports on its sites to UNESCO as part of a periodic reporting cycle. Sites report in detail to the State Party, which assesses the reports and transmits them to UNESCO. The Gorham's Cave Complex was involved in the first periodic reporting cycle since its inscription and feedback has now been received from UNESCO. ICOMOS (International Council on Monuments and Sites) acts as an official Advisory Body to UNESCO and in a Technical Note provided by this body it makes reference to the 2023-2028 Management Plan for the Gorham's Cave Complex which replaces the first Management Plan.

In the Technical Note, ICOMOS found that "the Management Plan requires no further development. In many regards, it is an exemplary Management Plan, not least demonstrating how a Management Plan can and should reflect an ongoing, proactive management system for a World Heritage property." Among the key strengths of the Management Plan, ICOMOS highlighted the development of specific legal protection for the property (Gorham's Cave Complex Regulations 2019) under the Heritage and Antiquities Act 2018, as well as a range of components that included a coherent and comprehensive management structure and a coherent and regular monitoring system.

Minister with responsibility for the Gorham's Cave Complex World Heritage Site, Professor John Cortes, expressed his delight at the site's Management Plan being described as exemplary. He said: "I am proud that the production of the Management Plan was done totally in-house by our WHO. This reflects the high degree of local expertise in our museum team, which meant that we did not require the costly engagement of consultants from abroad. It is important to note that the entire management of the world heritage site is done in-house by the Gibraltar National Museum team as part of its museum duties. These duties were added when the site became a World Heritage Site. I want to yet again express my congratulations for this world class performance of which all Gibraltarians should be proud."

The World Heritage Site Management Plan is available at:
<https://www.gorhamscave.gi/uploads/Docs/Management%20Plan%202023-28%20ver.%201.0%20June%202023.pdf>